

**INFO TECHNICHE** Technical notes


 km 19,470 ~  1h 18'  
 ●●  Lido degli Estensi  
 GPS 44°40'29,53" N ~ 12°14'32,27" E

**NOLEGGIO BICICLETTE**  
Bike Rentals  
Fahrradverleih  
Noleggio Acacia

☎ +39 348 0432828  
Tuttonoleggio  
Viale delle Querce  
☎ +39 333 4312130  
Lido di Spina  
Bazar cio Campeggio

|                       |   |                           |   |
|-----------------------|---|---------------------------|---|
| +39 347 4341291       | ☐ | +39 392 9658853           | ☐ |
| +39 0533 3266969      | ☒ | +39 0533 328428           | ☒ |
| Via Matteotti, 8      |   | Via Fortuna Marti, 2      |   |
| <b>Noleggio Sayer</b> |   | <b>degli Estensi</b>      |   |
| +39 349 7931581       | ☐ | +39 342 1221493           | ☐ |
| +39 0533 327008       | ☐ | +39 0533 330110           | ☐ |
| Via Bonnet, 45        |   | Viale delle Querce, 26    |   |
| <b>Fantuzzi Cici</b>  |   | <b>Hovetree</b>           |   |
| <b>Pomò Gambaldi</b>  |   | <b>Lido degli Estensi</b> |   |
|                       |   | <b>Mare e Pineta</b>      |   |
|                       |   | Viale delle Arcate, 67    |   |
|                       |   | +39 0533 330110           | ☐ |
|                       |   | <b>Zanini Davide</b>      |   |
|                       |   | Via Caravaggio, 43        |   |
|                       |   | <b>Mentina</b>            |   |
|                       |   | <b>degli Estensi</b>      |   |
|                       |   | +39 392 9658853           | ☐ |
|                       |   | +39 340 5039174           | ☐ |
|                       |   | Viale delle Arcate, 7     |   |
|                       |   | <b>Logonovo E-Bike</b>    |   |

***Da Stazione Foce partono le escursioni guidate nelle valli e in salina, a piedi o in battello.***  
Seguendo a destra la strada arginale di Valle Fattibello, si raggiunge il centro storico di **Comacchio**: ponti, canali, musei, chiese, portici e profumo di pesce sono le note di questa pittoresca cittadina. Da non perdere la vista al **Museo Delta Antico** e una sosta alla **Manifattura dei Marinati** è d'obbligo per conoscere la storia e la lavorazione dell'anguilla. Da Comacchio una ciclabile conduce a Porto Garibaldi.

***Walking tours or boat tours around the lagoons and salt flats leave from Stazione Foce.***

To the right, following the bank of the Fattibello lagoon, you will find the historical centre of **Comacchio**: bridges, canals, museums, churches, porticoes and the smell of freshly-caught fish are the features of this picturesque town. Don't miss your chance to visit the **Delta Antico Museum** and the **Manifattura dei Marinati**, the historical eel-canning factory and museum, is a must if you want to learn more about this traditional process. Leaving Comacchio, you can follow the cycle path back to Porto Garibaldi.

**Von der Station Foce aus starten Ausflüge mit Führung in die Lagune und zur Saline, zu Fuß oder mit dem Boot.** Weiter auf der Deichstraße von Valle Fattibello erreichen Sie die Altstadt von **Comacchio**: Brücken, Kanäle, Museen, Kirchen, Arkaden und der Duft nach frischem Fisch sind die besonderen Merkmale dieses pittoresken Städtchens. Nicht verpassen ein Besuch zu unsere Museen: **Museo Delta Antico** und **Manifattura dei Marinati** ist Pflicht für alle, die sich für die Geschichte und die Verarbeitung des Aals interessieren. Von Comacchio aus führt ein Radweg nach Porto Garibaldi.

[www.turismocomachio.it](http://www.turismocomachio.it)



**NOLEGGI  
BICICLETTE  
Bike Rentals  
-fahrradverleih  
-lido di Volano**

**di Ferretti**  
/via Spiaggia, 8  
☎ +39 347 0459546  
**Particolarizzare**

**Partecipare**  
Via spiaggia, 12  
+39 0533 354931  
**Dal Ciclista**  
Viale Portogallo, 13  
+39 328 6951077  
**Udo di Pomposa**  
V. Alpi Orientali, 48/50  
+39 338 4441856  
**Noleggio di Pozzoli**  
Viale degli Scacchi  
+39 348 4830338  
**Udo degli Scacchi**  
Viale degli Scacchi, 59  
+39 335 6150857  
**Ristorante Esedra**  
Lungomare Italia, 148  
+39 0533 81544  
Viale Canada, 1  
+39 335 6150857  
**Noleggio Bicli**  
Cafale Inghilterra, 13  
+39 339 1140533  
**Agynelli**




 Organizzazione  
 delle Nazioni Unite  
 per l'Educazione  
 la Scienza e la Cultura


  
 PROVINCIA  
DI FERRARA  
 COMUNE  
DI COMACCHIO



Camera di Commercio  
Ferrara






United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization

World  
Heritage  
Centre

MAB  
Man and the  
Biosphere  
Programme

Biosfera Delta Po  
sotto il nulla riparte

**COLACCHIO**  
PO DELTA PARK RIVIERA





**Parco Delta del Po**  
Emilia-Romagna



VIA EMILIA



Lo dici e sorridi  
**Romagna**

Grafica / Design concept / Grafik Noemastudio, Ferrara  
Stampa / Printed by / Druck Italia Tipolitografia, Ferrara  
Chiuso in redazione il / Editing closed on / Redaktion geschlossen 21.01.2010.





Dal mare alle  
Valli di Comacchio  
From the sea to the  
Comacchio lagoons  
Vom Meer zur  
Lagune von Comacchio



**Ufficio Informazioni Turistiche**  
Tourist Information Office  
comacchio.iat@comune.comacchio.fe.it  
0533 314154  
Via Agatopisto, 2/A  
Loc. Foce

**Musei e monumenti**  
Museums and monuments  
A Trepponti  
B Chiesa del Rosario  
C » Torre dell'Orologio  
» Loggia del Grano  
» Chiesa dei Caduti o del Suffragio  
D Cattedrale di San Cassiano  
E Manifattura dei Marinati  
F Santa Maria in Aula Regia  
G Museo Delta Antico  
H Pescheria  
I Chiesa del Carmine  
L Monastero di Sant'Agostino

**NOLEGGI BICICLETTE**  
Bike Rentals / Fahrradverleih  
**COMACCHIO**  
Nordl Rist. Bettolino  
Giuseppe  
Via Muratori, 2  
+39 0533 311529  
Loc. Foce  
+39 0533 81742  
Via Mazzini, 200  
Manifattura dei Marinati  
+39 0533 2534267

Per soggiorni e  
esperienze di visita  
For accommodation  
and excursions  
Für Aufenthalte  
und Ausflüge  
www.visitcomacchio.it  
+39 0533 307030  
+39 0533 0921618



Dal mare alle  
Valli di Comacchio  
From the sea to the  
Comacchio lagoons  
Vom Meer zur  
Lagune von Comacchio

**IN BARCA DAL CENTRO STORICO ALLE VALLI**  
FROM THE HISTORIC CENTRE TO THE LAGOONS BY  
BOAT / BOOTSFAHRT VON COMACCHIO ZU DER LAGUNE  
Possibilità di trasporto biciclette / Bike transport available /  
Möglichkeit Radtransport.  
Sabato e prefestivi / Saturday and Day Holiday Eves / Samstag und  
Tagen vor Feiertagen h 15.00. Domenica e festivi / Sunday and  
Holidays / Sonntag und Feiertagen h 11.00/15.00  
info e prenotazioni: ☎ +39 0533 81302  
☎ 346 5926555 • info@podeltatourism.it

Vedi dettaglio  
See detail  
Siehe Detail

|    |        |                                                       |    |        |                                                       |                    |
|----|--------|-------------------------------------------------------|----|--------|-------------------------------------------------------|--------------------|
| 1  | 0,000  | ▶ PARTENZA Via Torquato Tasso                         | 12 | 12,500 | ▶ Manifattura dei Marinati                            | ▶ Corso G. Mazzini |
| 2  | 0,360  | ▶ Viale A. Manzoni                                    | 13 | 12,660 | ▶ Via dei Mercanti                                    |                    |
| 3  | 0,880  | ▶ Viale G. Leopardi                                   | 14 | 12,880 | ▶ Via Foce                                            |                    |
| 4  | 1,460  | ▶ Via Cagliari                                        | 15 | 12,920 | ▶ Via Rinascente                                      |                    |
| 5  | 2,270  | ▶ Costeggiare il canale                               | 16 | 13,310 | ▶ 4ª uscita rotatoria Piazza Alighieri su Via Zappata |                    |
| 6  | 2,820  | ▶ Ciclabile FE425                                     | 17 | 13,620 | ▶ P.zza XX Settembre, P.ta U. Bassi, P.zza Folegatti  |                    |
| 7  | 6,360  | ▶ Ponte in ferro ▶ Ciclabile FE417                    | 18 | 13,970 | ▶ Via N. Bonnet                                       |                    |
| 8  | 10,210 | ▶ Ponte mobile S. Pietro ▶ Via Trepponti              | 19 | 14,120 | ▶ 2ª uscita rotatoria su Via Marina                   |                    |
| 9  | 10,840 | ▶ 2ª uscita rotatoria su Via G. Marconi               | 20 | 14,730 | ▶ Ciclabile FE417 per Porto Garibaldi                 |                    |
| 10 | 11,050 | ▶ Vicolo Passerina                                    | 21 | 18,180 | ▶ SP di Comacchio ▶ Via G. Matteotti                  |                    |
| 11 | 11,180 | ▶ Corso G. Garibaldi, P.ta U. Bassi, Corso G. Mazzini | 1  | 19,470 | ▶ ARRIVO attracco traghetto ciclopodale               |                    |

**PARTENZA-ARRIVO**  
Departure-Arrival  
Abfahrt-Ankunft  
GPS 44°40'29,53"N ~ 12°14'32,27"E  
↔ km 19,470 ~ ⌚ 1h 18'

**Pista ciclabile**  
Cycle path  
Radweg  
Su ghiaia o sterrato  
Gravel or dirt-track  
Kies- oder Schotterweg

**Traffico misto**  
Road open to all traffic  
Normale Straße  
Su ghiaia o sterrato  
Gravel or dirt-track  
Kies- oder Schotterweg

**ZTL**  
Road with limited traffic  
Verkehrsberuhigte Straße  
Percorso su prenotazione  
Tours require advance booking  
Besuch nach Vorbuchung

**Percorso in barca**  
Boat tour  
on reservation  
Bootsausflügen  
über Verbuchung

**Tratto con possibilità di traffico intenso. ATTENZIONE!**  
Heavy Traffic possible on this stretch. **ATTENTION!** / Stark befahrenen Strecke. **ACHTUNG!**

Approdo  
Mooring  
Attenzione  
Hazard  
Casone di valle  
Old fishing hut  
Fermata bus  
Bus stop  
Escursioni in barca su prenotazione  
Boat tour on reservation

Museo o monumento  
Museum / monument  
Noleggio bici  
Bike rental  
Percorso birdwatching  
Birdwatching trail  
Punto ristoro  
Refreshments

Torretta birdwatching  
Birdwatching tower  
Traghetto  
Ferry  
Fontanella / Drinking  
water fountain  
Ufficio Informazioni  
Turistiche / Tourist  
Information Office